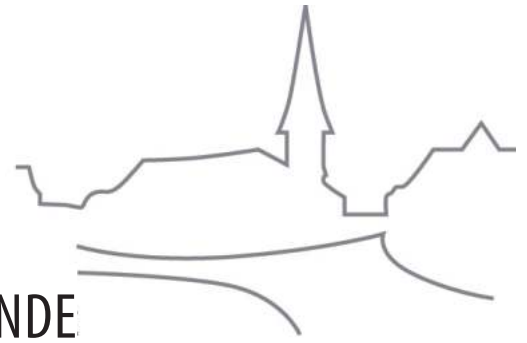




Partnerschaft seit 2000:  
Vörstetten - L'Étrat - La Tour en Jarez



AMTSBLATT DER GEMEINDE

Vörstetten

Donnerstag, 07.04.2016 • Jahrgang 58 • Nr. 14

## Bürger- und Vereinsmesse mit Neubürgerempfang

Am Sonntag, 10. April 2016 findet die 4. Bürger- und Vereinsmesse mit Neubürgerempfang in der Heinz Ritter-Halle statt. Auch in diesem Jahr beteiligen sich fast alle Vereine und Institutionen und präsentieren der gesamten Vörstetter Bevölkerung, was es für Angebote im kulturellen, sportlichen, sozialen und im Bildungsbereich gibt. Die **gesamte** Bevölkerung ist herzlich eingeladen, „ihre Vereine“ am Sonntagnachmittag zwischen 14:00 und 17:00 Uhr in der Heinz Ritter-Halle zu besuchen. Neben Informationen über die Angebote ist für das leibliche Wohl mit Kaffee, Kuchen und Getränken bestens gesorgt.

Im Außenbereich präsentieren sich die Rettungsdienste aus Vörstetten, das DRK Vörstetten und die Freiwillige Feuerwehr Vörstetten und die Vörstetter Zäpfletrinker mit einer interessanten Fahrzeugschau für Groß und Klein.

Ein Besuch der Messe ist auch für „alteingesessene“ Vörstetterinnen und Vörstetter interessant:

Die drei Arbeitsgruppen des „Vörstetter Miteinander“ stellen ihre Arbeit vor. Unter anderem geht es dabei auch um die Frage, wie eine senioren- und behindertengerechte Wohnanlage mit Pflegeeinrichtung in Vörstetten realisiert werden kann. Auch der Helferkreis Vörstetten, der sich besonders um die Integration der in Vörstetten lebenden Flüchtlinge kümmert steht Ihnen für Fragen und Informationen zur Verfügung.



Ich freue mich, Sie an diesem Nachmittag zu begrüßen

Lars Brügger

**GEMEINDEBÜCHEREI VÖRSTETTEN****ÖFFNUNGSZEITEN:**

Dienstag	16.00 bis 19.00 Uhr
Mittwoch	16.00 bis 18.00 Uhr
Donnerstag	16.00 bis 19.00 Uhr

7000 Medien (Bücher, Hörbücher, CDs, DVDs)  
Ausleihgebühr: 15,00 Euro pro Jahr / Familie.

Tel.: 9459840 | info@buecherei.voerstetten.de | www.buecherei.voerstetten.de



Kirchstr. 4

**Für Jungs und Mädels**

im Alter von 11 bis 18 Jahre

Immer freitags von 19.30 – 23.00 Uhr

Jeden 2. Freitag im Monat kochen

Jeden 4. Freitag im Monat Filmeabend

An den sonstigen Freitagen alles was Spaß macht  
Schaut doch einfach mal rein.

Wir freuen uns auf euch!

Euer JuZe-Team

**Wichtige Rufnummern - Bereitschaftsdienste****GEMEINDEVERWALTUNG**

**Zentrale:** 07666 / 9400-0  
**Fax:** 9400-20  
**Internet:** www.voerstetten.de  
**e-Mail:** gemeinde@voerstetten.de

Bürgermeister, Bausachen,  
Grundstücksangelegenheiten  
**Lars Brügger** 9400-12  
**e-Mail:** bruegger@voerstetten.de

Sekretariat, Bauverwaltung,  
Kinderbetreuung  
**Michaela Bierer** 9400-11  
**e-Mail:** bierer@voerstetten.de

Standesamt, Ordnungsamt, Bausachen,  
Rentensachen, Friedhofsverwaltung  
**Karl Kleiser** 9400-13  
**e-Mail:** kleiser@voerstetten.de

Verbrauchsabrechnung, Steuern,  
Amtsblatt, Hallenvergabe  
**Selina Hunn** 9400-22  
**e-Mail:** hunn@voerstetten.de

Bürgerbüro, Spenden  
**Heidi Moser** 9400-15  
**e-Mail:** moser@voerstetten.de

Bürgerbüro, Verpachtung,  
Landwirtschaft  
**Katharina Emler** 9400-14  
**e-Mail:** emler@voerstetten.de

**Sprechstunden im Rathaus (Kirchstr. 2)**  
Mo. – Fr. 08:00 – 12:00 Uhr  
zusätzlich  
Donnerstag 15:00 – 18:00 Uhr  
**sowie nach tel. Vereinbarung**

**Gemeindebücherei**  
Resi Kusenberg 9459840  
**e-Mail:** info@buecherei.voerstetten.de  
Freiburger Str. 11

**Grundschule Vörstetten** 5135  
**Kindergarten Wirbelwind** 3505  
**Kindergarten Sonnenwinkel** 4775

**Revierförster**  
Klaus Scherer Mobil 0175 / 2232433  
**e-Mail:** klauscherer@t-online.de

**NOTRUF-/BEREITSCHAFTSDIENST**

**Notrufe:**  
Polizei 110  
Polizeiposten Denzlingen 93830  
Polizeirevier Waldkirch 07681 / 40740

**Feuerwehr, Notarzt, Rettungsdienst**  
Feuerwehr 112  
Krankentransport 1 92 22  
Giftnotrufzentrale 0761 / 270-4361

**Apotheken Notdienst**  
Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich  
um 08:30 Uhr – siehe Tagespresse

**Ärztlicher Notfalldienst** 116117  
am Wochenende u. Feiertagen rund um die  
Uhr an Werktagen 18:00 – 08:00 Uhr

**Kinderärztlicher Notfalldienst** 0180 / 6076111

**Augenärztlicher Notfalldienst** 0180 / 6075311

**Zahnärztlicher Notfalldienst** 01803 / 22255570

**Notfallpraxis am Kreiskrankenhaus Emmendingen (Gartenstraße 4)**  
**Öffnungszeiten:**  
Mi und Fr 16:00 – 20:00 Uhr  
Sa., So. und feiertags 09:00 – 21:00 Uhr

**Frau Dr. med. Kirsten Mössinger**  
Fachärztin für Allgemeinmedizin  
Hausärztliche Versorgung  
Freiburger Straße 55  
79279 Vörstetten, Tel.: 88 202 88  
Sprechzeiten:  
Montag – Freitag 08:30 – 12:30 Uhr  
Mo. und Do. 16:30 – 18:30 Uhr  
Bitte Terminvereinbarung

**Pfarrämter:**  
Evang. Pfarramt 2263  
Kath. Pfarramt 07641 / 521 04  
Kath. Pfarramt, Denzlingen 91133-0

**Strom:**  
Netze BW  
Bezirkszentrum Bleibach 0800 / 3629477

**Gas**  
bn NETZE 08002 / 767 767

**Rohrbruch / Bauhof** 0173 / 3471306

**Notruf-Fax** an die Rettungs- und Feuerwehrleitstelle: 07641 / 4601-77  
(nur für schwerhörige, ertaubte, gehörlose und sprachgeschädigte Personen)

**Beratungs- u. Behandlungsstelle**  
für Alkohol- u. Medikamentenprobleme, Emmendingen. 07641 / 7315

**PFLGEDIENSTE**

**Kirchliche Sozialstation Elz/Glotter e.V.**  
79211 Denzlingen, Eisenbahnstr. 14,  
Telefon: 07666 / 7311

**Pflege zu Hause** 90098-10  
Pflege, Hauswirtschaft, Hausnotruf  
Mobile Soziale Dienste

**Nachbarschaftshilfe** 9123456  
Netzwerk von Mensch zu Mensch

**Betreuungsgruppe für Senioren**  
(mit Pflegestufe) 9123456

**Tagespflege „Zur Glockenblume“**  
**Tagesbetreuung von 8:00 – 16:30 Uhr** 8846299  
**Michael Hornbruch** 0761 / 59 43 70  
**Mobil** 0172 / 9329729  
Alte Bundesstraße 19, 79194 Gundelfingen

**DRK Nachbarschaftshilfe** 5201  
**Daniela Hog**

**Ehrenamtliche Nachbarschaftshilfe Vörstetter Miteinander e.V.**  
**AG Bürger helfen Bürgern**  
M. Dieckmann 07666 / 94 94 54  
G. Henle 07666 / 94 92 69

**REDAKTIONSSCHLUSS**

**Amtsblatt Vörstetten**

**Dienstag, 12.00 Uhr**  
**an hunn@voerstetten.de**

**IMPRESSUM:**

Herausgeber: Bürgermeisteramt, 79279 Vörstetten.

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil: Bürgermeister Lars Brügger, für den übrigen Inhalt: Anton Stähle, Primo-Verlag Stockach, Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach, Telefon: 07771/9317-11, Telefax: 07771/9317-40, E-Mail: info@primo-stockach.de, Internet: www.primo-stockach.de



## Amtliche Bekanntmachungen

### Zu den öffentlichen Sitzungen des Gemeinderats Vörstetten

im Rettungszentrum, Breisacher Straße 8 sind interessierte Bürgerinnen und Bürger am Montag, 11. April 2016, herzlich eingeladen.

#### Bauausschuss, Beginn 18:45 Uhr

##### Tagesordnung:

1. Umnutzung bestehender Gebäude (Leibgeding- und Betriebsleiter-Gebäude, Garagen und Betriebsleiter-Wohnung) sowie Neubau Maschinen- und Gerätelager, Kaiserstuhlstraße 1, FN 2952

2. Umnutzung eines Büro- und Lager- raumes zur Ferienwohnung, Reutener Straße 30, FN 3793
3. Verschiedenes, Fragen und Anregungen

#### Gemeinderat, Beginn: 19:30 Uhr

##### Tagesordnung:

1. Fragemöglichkeit für Zuhörer
2. Bestätigung der Niederschrift über die öffentliche Sitzung vom 07.03.2016
3. Bekanntgabe von Beschlüssen aus nichtöffentlicher Sitzung
4. Rathausanierung – Beratung und

- Beschlussfassung zu Bodenbeläge und Fassadengestaltung
5. Bebauungsplanverfahren „Neue Ortsmitte Reute“
6. Kriterien zum Verkauf des gemeinde-eigenen Bauplatzes, Im Gottesacker 46 a
7. Bevollmächtigung des Bürgermeisters für personalrechtliche Entscheidungen
8. Verschiedenes, Fragen und Anregungen
9. Fragemöglichkeit für Zuhörer
10. Verabschiedung des Hauptamtsleiters Herr Kleiser



## Mitteilungen des Landratsamtes Emmendingen

### Landwirtschaftsamt

#### Leckereien rund ums Ei

Das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Hochburg lädt zum Workshop „Leckeres rund ums Ei“ am Dienstag, 19. April 2016 von 18 bis 21 Uhr ein. Im Rahmen der Landesinitiative Blickpunkt Ernährung wird die Herstellung von verschiedenen Rezepten rund ums Ei erklärt, gebacken, gekocht und gemeinsam verkostet. Der Teilnehmerbeitrag 9 €.

Die Lebensmittelkosten werden umgelegt. Anmeldung bis zum 14. April 2016 unter Telefon 07641 451 9110.

### Landwirtschaftsamt

#### Leckere Pausenvesper für Kita und Schule

Wie bereite ich eine vernünftige, günstige, schmackhafte, einfache, schnelle und gesunde Zwischenmahlzeit für Kita und Schule zu? Das erfahren die Teilnehmer bei einem Kurs am Dienstag, 26. April 2016 von 9 bis 12 Uhr im Landwirtschaftlichen Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg. Die BeKi-Referentin für bewusste Kinderernährung beantwortet die Fragen und zeigt, wie sich Frühstück und Pausenvesper ohne viel Mühe und Zeit selbst zubereiten lassen. Die Veranstaltung ist kostenlos. Die Lebensmittelkosten werden anteilig verrechnet. Anmeldung bis zum 22. April 2016 beim Landwirtschaftsamt Emmendingen, Telefon 07641 451 9110.

### Landwirtschaftsamt

#### Aus dem Beet in den Topf – Gärtnern und Kochen mit Kindern

Säen und Pflanzen, Pflegen und Ernten begeistert Kinder. Sie sehen dabei anschaulich, woher Obst und Gemüse kommen. Das Landwirtschaftliche Bildungszentrum Emmendingen-Hochburg bietet am Samstag, 23. April 2016 von 10 bis 13 Uhr einen Kurs „Gartenköche“

für Kinder von 6 bis 12 Jahre an. An diesem Tag werden die ersten Gemüsesetzlinge und Erdbeeren gepflanzt und gesät. In der Lehrküche werden anschließend einfache Speisen zubereitet, die zu Hause von den Kindern nachgekocht werden können. Die Rezepte dürfen natürlich mitgenommen werden. Die Kinder sollen unempfindliche Kleidung und Gummistiefel anziehen sowie Plastikdosen zum Mitnehmen der Speisen mitbringen.

Die Teilnahmegebühr beträgt 3 € plus 5 € für Lebensmittel und Materialkosten. Der Beitrag kann auf Nachfrage reduziert werden. Die Anmeldung ist vom 11. bis 15. April beim Landwirtschaftsamt Emmendingen, Telefon 07641 451 9110 erforderlich. Der Kurs wird im Rahmen der Initiative „Komm in Form“ durch das Ministerium für Ländlichen Raum und Verbraucher-schutz Baden-Württemberg gefördert.

### Kreiskrankenhaus

#### Psychoziale Krebsberatungsstelle im Kreiskrankenhaus

Für an Krebs erkrankte Menschen und ihre Angehörigen richtet die Psychoziale Krebsberatung Freiburg einen Stützpunkt im Kreiskrankenhaus Emmendingen ein. Dieses neue Angebot wird der Bevölkerung mit einer Auftaktveranstaltung am Donnerstag, 14. April 2016 im Kreiskrankenhaus Emmendingen vorgestellt. Beginn ist um 14 Uhr im Veranstaltungsraum U 1 im Nebengebäude des Kreiskrankenhauses. Die Veranstaltung endet gegen 15:30 Uhr. In kurzen Vorträgen werden nach der Begrüßung durch Dr. Barbara Heitzelmann, die Chefärztin der Abteilung für Gynäkologie und Geburtshilfe am Kreiskrankenhaus Emmendingen, verschiedene Themen erörtert und Beratungsangebote vorgestellt. Die Diplom-Sozialpädagogin Erika Bächle informiert, welche sozialrechtliche Unterstützung an Krebs erkrankte Menschen erfahren können. Die Psychologin Janine Lebrecht geht auf die psychologische Unterstützung ein. Der Diplom-Sozialpädagoge Jörg Stern stellt zum Abschluss die Angebote für Kinder- und Jugendliche der Psychozialen Krebsberatung vor. Zu dieser Veranstaltung im Kreiskrankenhaus sind an Krebs erkrankte Menschen und deren Angehörige herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei.



## Kindergärten informieren



### DIE KLEINEN STROLCHE E.V.

Die kleinen Strolche, betreute Spielgruppe für U3 Kinder, haben **noch Betreuungsplätze (2 oder 3 Vormittage die Woche) frei.**

Anmeldungen nimmt Herr Lars Janssen (07666-9019533 oder lars.janssen@die-kleinen-strolche-voerstetten.de) gerne entgegen.

Weitere Infos auch unter [www.die-kleinen-strolche-voerstetten.de](http://www.die-kleinen-strolche-voerstetten.de).



## Juze

### Einladung zur Mitgliederversammlung

Der Förderverein des Jugendtreff Vörstetten e.V. lädt am 21.04.2016 um 19.30h ins Gasthaus Sonne in Vörstetten ein.

#### Tagesordnungspunkte

1. Begrüßung
2. Bericht des Vorstandes

3. Bericht des Kassenwarts - Entlastung
4. Entlastung des Gesamtvorstandes
5. Sonstiges

Wir freuen uns auf Ihr Kommen und verbleiben

Mit freundlichen Grüßen

Die Vorstände

Tanja Pfluger und Claudia Behrens



## Gemeindebücherei



### FÖRDERVEREIN GEMEINDEBÜCHEREI VÖRSTETTEN

Der Förderverein der Gemeindebücherei Vörstetten e.V. präsentiert:

### „Reiß liest – Wood spielt“ in Vörstetten am Donnerstag, 07.04.2016

#### DAS LIVE-LITERATURMAGAZIN

Ein literarisch-kabarettistisch-klangvoller Abend mit Sebastian Reiß und Jeremiah Wood

Jedes Jahr dasselbe: Ohne Ende neue Bücher! Da kann selbst der erfahrene Bücherwurm den Durchblick verlieren. Welche Romane lohnen sich zu entdecken? Gut, daß es Reiß und Wood gibt. Die beiden präsentieren Ihnen anspruchsvolle, unterhaltende, aber vor allem lesenswerte Literatur gepaart mit der passenden Musik. Immer charmant, voller Leiden-

schaft und mit einer guten Portion Humor! Freuen Sie sich auf einen literarisch-kabarettistisch-musikalischen Abend.

**Sebastian Reiß** arbeitet als Produzent und Regisseur für Sprach- und Hörbuchaufnahmen, ist Lesestimme bei Literaturfestivals und Lesungen sowie Gastdozent an der Hochschule der Medien in Stuttgart. Als Sprecher und Regisseur ist er beim Südwestrundfunk tätig.  
[www.hoerbuero-freiburg.de](http://www.hoerbuero-freiburg.de)

**Jeremiah Wood** ist Singer/Songwriter, Studiomusiker und Gitarrenlehrer mit eigener Gitarrenschule. Er ist als Solist, als **Duo JereMar** sowie mit der **Jeremiah Wood Band** in ganz Deutschland erfolgreich unterwegs.  
[www.jeremiahwood.de](http://www.jeremiahwood.de)

**Donnerstag, 07.04.2016  
20.00 Uhr/Einlass 19.30 Uhr  
Löwenscheune, Marchstraße 2,  
79279 Vörstetten**



Foto: Büro MAGENTA, Wolfgang Wick

**Eintritt 8 Euro / 6 Euro f. Mitglieder Kartenvorverkauf** in der **Bücherei** zu den üblichen Öffnungszeiten Di u. Do 16.00-19.00 Uhr / Mi 16.00 -18.00 Uhr  
Tel. 07666 / 9459840  
und bei **Dorer's Obst- und Gemüselädele**, Im Winkel 10, Vörstetten

<http://buecherei.voerstetten.de/fv>



[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

DER RICHTIGE CODE ZUM DIREKTWERBERFOLG FÜR HANDEL, HANDWERK UND GEWERBE.

#### Verlag und Anzeigen:

Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach,  
Tel. 07771/9317-11,  
[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)



Fachverlag für Amts-  
Mitteilungs- und Infoblätter  
+ Individual-Print





## Kirchliche Mitteilungen

### Katholische Kirchengemeinde

#### **Samstag, 9. April**

Vörstetten: 18.30 Uhr Sonntag-Vorabendgottesdienst

#### **Sonntag, 10. April**

Reute: 10.00 Uhr Festlicher Gottesdienst mit Erstkommunion

18.00 Uhr Dankandacht

#### **Samstag, 16. April**

Reute: 18.30 Uhr Sonntag-Vorabendgottesdienst

#### **Sonntag, 17. April**

Vörstetten **Evangelische Kirche:** 10.00 Uhr Festlicher Gottesdienst mit Erstkommunion

**St. Maximilian Kolbe:** 18.00 Uhr Dankandacht

### Erstkommunionfeier in der evangelischen Kirche

Wir freuen uns, dass 18 Kinder und deren Familien in unserer Gemeinde dieses Jahr das Erstkommunionfest feiern. Da unsere Kirche für eine solche Besucherzahl zu klein wäre, werden wir den Erstkommuniongottesdienst in der evangelischen Kirche feiern. Der Sektempfang im Anschluss an den Gottesdienst wird vor bzw. im evangelischen Gemeindehaus stattfinden. Die Dankandacht am Abend feiern wir in der katholischen Kirche. Wir danken Frau Pfarrerin Schott, dem Kirchengemeinderat und der ganzen evangelischen Gemeinde für die Überlassung der Kirche und des Gemeindehauses, ein Zeichen praktischer ökumenischer Verbundenheit in Vörstetten.

Herzlich gratulieren wir den Kindern zur Feier der Erstkommunion am 17. April: Niclas Ercolini, Mia Ernst, Carla Felkel, Marc Felkel, Vincent Kühnlein, Felix Maurer, Emma Metzger, Jule Metzger, Jan Naas, Maximilian Odziomek, Nils Petersen, Isabella Plachta, Marlina Schauer, Hannah Schlenker, Levio Singler, David Steimel, Finn Thumser, Lina Unmüßig. Herzlichen Dank an die Gruppenleiterinnen, die die Erstkommunionkinder seit Januar vorbereitet und begleitet haben:

Christine Ercolini-Koch, Holger Kühnlein, Miriam Petersen, Diana Rzepa, Sonja Schlenker, Kerstin Unmüßig.

#### **Proben der Erstkommunionkinder**

Mittwoch, 13. April, 16:00 - 18:00 Uhr  
Samstag, 16. April, 10:00 - 12:00 Uhr

#### **Seniorenachmittag im April**

Am **Donnerstag, 21. April**, um 14:30 Uhr im Katholischen Gemeindezentrum. Herzlich laden wir alle Seniorinnen und Senioren ein.

*Das Seniorenachmittags-Team*

#### **Ministranten**

Montags 18:00-19:00 Uhr im Katholischen Gemeindezentrum.

Kath. Pfarrgemeinde Reute mit St. Maximilian Kolbe, Vörstetten: Kirchstr. 6, 79276 Reute, Tel. 07641/5 21 04 e-mail: [pfarramt@kath-kirche-reute.de](mailto:pfarramt@kath-kirche-reute.de) [www.an-der-glotter.de](http://www.an-der-glotter.de) Karteireiter „Vörstetten“.

### Evangelische Kirchengemeinde Vörstetten/Reute:

#### **Freitag, 8.4.2016**

20 Uhr PC

#### **Sonntag, 10.4.2016, Misericordias Domini**

10 Uhr Gottesdienst, es musiziert der Posaunenchor

Kollekte für die eigene Gemeinde



Nach 13 erfüllten Jahren verlässt Pfarrerin Schott Ende April die Kirchengemeinde Vörstetten und Reute und freut sich auf neue Aufgaben. Sie hält ihren letzten Gottesdienst in Vörstetten am 10. April. Herzliche Einladung zum gegenseitigen Abschiednehmen!

Evangelisches Pfarramt Vörstetten  
Tel.: 07666-2263 Fax: 07666-902429  
e-mail: [ev-kg-voerstetten@t-online.de](mailto:ev-kg-voerstetten@t-online.de)  
Öffnungszeiten des Pfarramtes:  
Dienstag 9-13 Uhr,  
Donnerstag 15.4. geschlossen.  
Termine bei Pfarrerin Schott nach Vereinbarung.

### Liebenzeller Gemeinde und EC-Jugendarbeit

#### **Freitag, 08.03.**

9.30 h: **Krabbelgruppe** für Eltern und Kinder von 0-3 J.

16.30h: **Mini-Jungchar** für Kids von 3-6 Jahren

#### **Sonntag, 10.04.**

11.30 h: **Gottesdienst**

#### **Montag, 11. 04.**

20.00 h: **Chorprobe**

#### **Dienstag, 12.04.**

19.30 h: **Teenkreis**

#### **Mittwoch, 13.04.**

19.30 h: **Gemeindegebet** für alle die ihre Anliegen gemeinsam

vor Gott bringen möchten

20.00 h: **Jugendkreis** für Jugendliche ab 16 Jahren

#### **Donnerstag, 14.04.**

17.00 h: **Gemischte Jungchar** für Mädels und Jungs ab der 1.Klasse

19.30 h: **Bibelgesprächskreis**

20.00 h: **Hauskreis**

Zu unseren Veranstaltungen im Gemeindegemeinschaftssaal, Mühlenstr. 3 ist jeder ganz herzlich willkommen!

Gerne dürfen Sie uns auch auf unserer Homepage besuchen: [www.lgv-voerstetten.de](http://www.lgv-voerstetten.de)

Weitere Infos bei Gemeindeleiter A. Flubacher, Tel. 07666/912525



## Vereine & Institutionen

### Seniorentreff

#### **Erinnerung:**

Unser nächster **Donnerstag-Treff** ist am **14. April 2016** um 15.30 Uhr im Landgasthaus.

Wir nehmen an diesem Tag auch Anmeldungen zu unserer Halbtagesfahrt am 17. Mai 2016 an, bei der Gäste wie immer willkommen sind.

Mit freundlichen Grüßen  
Helmut Leimenstoll



IGEL E.V.

### Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger, liebe IGEL's,

unsere IGEL-Mitgliederversammlung findet am Freitag den 15. April 2016 in FR-Hochdorf, Katharina-von-Bora-Haus statt.

**Beginn ist um 19:00 Uhr.** (Parkmöglichkeiten gibt es bei der Mooswaldhalle).

Hierzu laden wir Sie recht herzlich ein.

### **Folgende Tagesordnungspunkte sind vorgesehen:**

1. Eröffnung und Begrüßung durch den Vorsitzenden
2. Ernennung eines Protokollführers/in
3. Feststellung der ordnungsgemäßen Einberufung und der Beschlussfähigkeit der Mitgliederversammlung

4. Genehmigung der TO
5. Gedenken an die Verstorbenen
6. Bericht des Vorstands zum abgelaufenen Geschäftsjahr 2015
7. Finanzbericht der Kassenwartin
8. Bericht der Kassenprüfer
9. Aussprache über die Berichte
10. Entlastung des Gesamtvorstands
11. Verschiedenes
12. Schlusswort

Wünsche und Anregungen können bis zum 08.04.2016 schriftlich beim Vorstand eingebracht werden.

Mit freundlichen Grüßen  
Johannes Baumgaertner  
-Vorstandsvorsitzender-



**MUSIKVEREIN  
„HARMONIE“  
VÖRSTETTEN**

## Hauptversammlung für das Geschäftsjahr 2015

Am Freitag, den 15. April 2016 um 19:30 Uhr findet die Hauptversammlung des Musikvereins Vörstetten für das Geschäftsjahr 2015 im Foyer der Heinz-Ritter Halle statt.

### Die Tagesordnung sieht folgende Punkte vor:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Feststellung der Tagesordnung
4. Bericht der Schriftführerin
5. a) Aktive
6. b) Jugend
7. Kassenbericht
8. Bericht der Kassenprüferinnen
9. Bericht des Leiters der Bläserjugend
10. Bericht des Vorsitzenden Bereich Orchester
11. Bericht des Vorsitzenden Verwaltung
12. Entlastung des Vorstands
13. Neuwahlen des Vorstands
14. Wahl der Kassenprüfer
15. Ehrungen
16. Wünsche, Anträge

Hierzu laden wir alle Mitglieder und Interessierte sowie die Vertreter der örtlichen Institutionen und Vereine herzlich ein.  
Ihr Musikverein Harmonie Vörstetten e.V.



**VfR VÖRSTETTEN E.V.**

## Termine Damen

### Sonntag, 10.04.2016

13:00 Uhr  
SC Freiburg-Tiengen 2 - VfR Vörstetten 2  
15:00 Uhr  
SC Freiburg-Tiengen - VfR Vörstetten 1  
17:00 Uhr  
SG Obermünstertal/Staufen 2 - VfR Damen

### Mittwoch, 13.04.2016

19:30 Uhr  
VfR Vörstetten 2 - SV Gündlingen 2

VfR Vörstetten

## Spielbericht Stegen – VfR Vörstetten

### Ein Fehler zu viel

Am Sonntag reiste der VfR Vörstetten zur Reserve vom Rot-Weiß Stegen. Nachdem man letzte Woche mit 7-0 gewinnen konnte, wollte das Team um Tobias Müller an dieser Leistung anknüpfen um die theoretische Chance, nochmal in das Aufstiegsrennen einzugreifen, aufrecht zu erhalten. Der VfR startete gut in die Partie und konnte nach 11 Minuten durch einen Kopfball von Jonas Becker in Führung gehen. Von nun an entwickelte sich ein Spiel bei welchem beide Mannschaften gute Tormöglichkeiten hatten. Ein weiterer Torerfolg blieb dennoch auf beiden Seiten aus, so dass es mit dem 1-0 auf VfR-Sicht in die Halbzeitpause ging. Nach dem Anpfiff zur zweiten Halbzeit war es dann Stegen die mehr Spielanteile hatten. Die VfR Defensive stand aber gut, so dass es kaum zu hochkarätigen Torchancen kam und wenn dann war Julian Moritz zur Stelle. Der VfR versuchte durch Konter gefährliche Aktionen zu kreieren und erarbeitete sich so die ein oder andere Torchance, jedoch blieb auch hier der Torerfolg aus. In der 77. Minute waren die Vörstetter dann etwas zu weit aufgerückt, so dass es für die Stegener ein Überzahlspiel gab, welches sie schließlich mit einem Torerfolg abschließen konnten. Der VfR rannte noch mal an, allerdings kam der letzte Ball stets zu ungenau, so dass es beim 1-1 blieb.  
Die zweite Mannschaft verlor Ihr Spiel bei Stegen 3 mit 3-0.

### Vorschau:

Am kommenden **Sonntag (10. April)** muss der VfR nach Tiengen reisen. Die Anstoßzeiten sind wie folgt:  
13.00 Uhr Tiengen – VfR Vörstetten 2  
15.00 Uhr: Tiengen – VfR Vörstetten 1  
Wir hoffen auf die Mitreise zahlreicher VfR-Fans.



**VÖRSTETTEN  
VDK ORTSVERBAND**

## Der Frühling lockt und es zieht uns wieder hinaus in die Natur, dieses Mal in den Kaiserstuhl

### Rundwanderung am Dienstag, den 12. April 2016

#### Treffpunkt:

Bushaltestelle Vörstetten Ortsmitte um 10.15 Uhr

- wir fahren mit öffentlichen Verkehrsmitteln -

**Wanderstart wo?:** Bahnhof Bahlingen am Kaiserstuhl

**Wanderstrecke:** 8 km - eine Aussichtsreiche Wanderung rund um Bahlingen. Das Höhenprofil bewegt sich zwischen 182 und 285 Höhenmetern

Nach einem Anstieg von ca. 50 Höhenmetern erreichen wir die alte Kirche auf dem Berg Bahlingen - sie stammt aus der Zeit der Einführung der Reformation in der Region. Den größten Anstieg unserer Wanderung haben wir nun bereits geschafft. Wir legen eine kleine Verschnaufpause ein und haben dabei einen schönen Ausblick auf den Breisgau und den Kandel. Entlang von Rebanlagen und durch Hohlwege steuern wir unseren Zwischenstopp an: die traumhaft gelegene Bahlinger Schutzhütte. Hier legen wir eine gemütliche Vesperpause ein.

Gut gestärkt machen wir uns dann wieder auf den Weg. Weitgehend eben kommen wir zum Steinkauzpfad, dem wir bis zum Wasserreservoir folgen und von da aus geht's wieder hinunter zum Ortskern von Bahlingen - und zu unserem Einkehrlokal (ganz in der Nähe vom Bahnhof!)  
öhenmeterH

**Einkehr:** Landgasthof Zum Hecht in Bahlingen

**Kosten:** € 2,50 für ein Vesperle unterwegs plus ggf. anteilige Fahrkosten am Regio24-Ticket

**Ausrüstung:** Die Mitwanderer sollten der Witterung entsprechend ausgerüstet sein und für unterwegs etwas zum Trinken dabei haben und wer hat, bringe seine Wanderstöcke mit.

Die Teilnahme erfolgt auf eigenes Risiko

Gäste sind uns wie immer herzlich willkommen.

Weitere Infos und Anmeldung bitte bis 9. April 2016 (und mit Angabe, ob Regiokarte vorhanden) bei Irmtraud Bäckert Tel. 07666-610 818, mobil 0171 12 33 33 2  
irmtraud@baeckert.de

## Einladung zur Jahreshauptversammlung des VdK Ortsverbandes Vörstetten

Der Sozialverband VdK - Ortsverband Vörstetten lädt alle Mitglieder sowie die Vertreter der Gemeinde und der Vereine herzlich zu seiner Jahreshauptversammlung am Freitag, dem 22. April 2015, von 15.00 - 18.00 h in das Foyer der Heinz-Ritter-Halle ein. Ab 15.00 h gibt es Kaffee und Hefezopf. Die JHV beginnt mit der folgenden Tagesordnung um 16.30 h.

### Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Totengedenken
3. Jahresberichte des Schriftführers, des Kassierers und der Kassenprüfer
4. Entlastung des gesamten Vorstands
5. Grußworte
6. Verschiedenes

Direkt im Anschluss stellt Alfred Schmidt die diesjährige Reise ins Fichtelgebirge mit den vorgesehenen Ausflügen vor. Reisetermin: 3.07. - 9.07.2015

Mit freundlichen Grüßen, Ihr VdK Ortsverband Vörstetten

## Kontaktsprechstunde des VdK Vörstetten am Montag, dem 11.04.2016

Für alle Mitglieder und Mitbürger aus Vörstetten und Schupfholz hält der stellvertretende Vorsitzende Lothar Skibitzki am Montag, dem **11.04.2016 von 17.00 bis 18.00 Uhr** nach telefonischer Anmeldung (07666/99245) eine Kontaktsprechstunde in den Räumen der Bücherei (Freiburger Str. 11, früher Gasthaus „Adler“) ab.

Herr Skibitzki steht Ihnen in allen Fragen des Sozialrechts als Ansprechpartner zur Verfügung (Renten, Gesundheit, Behinderung, Pflege, Recht auf Grundversorgung). Wenn es um rechtlich verbindliche Auskünfte geht, verweist Herr Skibitzki Sie an den zuständigen hauptamtlichen Sozialreferenten des VdK.

Mit freundlichen Grüßen  
Ihr VdK Vörstetten



## Lassen Sie sich verzaubern ... ein kleiner Biss genügt!

Der Verein „Vörstetter Miteinander e.V.“ lädt am **Mittwoch, 13. April** zum 4. Vörstetter Kinoabend ins Foyer der Heinz-Ritter-Halle ein. Gezeigt wird ein Kinoklassiker mit Starbesetzung, der in einer französischen Kleinstadt Ende der 50er Jahre spielt. Mit der Eröffnung ihrer Chocolaterie verzaubert Vianne Rocher mit ihren süßen Köstlichkeiten, mit Herzlichkeit und Hilfsbereitschaft die Menschen und lehrt sie, Gemeinsamkeit und Toleranz auszuüben. Der Film ist nicht nur für Schokoladenfans sehenswert - die Vorführung beginnt um 19:30 Uhr, Einlass ist um 19:00 Uhr.

Der Eintritt ist frei.

Die AG „Bürgertreff“  
[www.voerstetter-miteinander.de](http://www.voerstetter-miteinander.de)

## Café Vörstetten

Liebe Vörstetterinnen und Vörstetter, das Organisationsteam des Helferkreises Vörstetten möchte Sie herzlich zu den nächsten Veranstaltungen des „Café Vörstetten“ einladen, bei dem sich Vörstetter (von „Neuangekommenen“ bis „Alteingesessenen“) kennenlernen und austauschen können.

Es findet montags von **15:30 – 17:30 Uhr** in den Räumlichkeiten des evangelischen Gemeindehauses, Pfarrstraße 1, statt.

Die nächsten Termine sind:

**11.04.**  
**18.04.**  
**25.04.**

Kuchenspenden werden für den 18.04. und 25.04. noch gerne entgegengenommen, diese sollen möglichst bis jeweils Samstagabend bei Karin Lipps telefonisch oder per Mail angemeldet werden.

Bitte bedenken Sie, daß unsere muslimischen Mitbürger keine Gelatine essen können.

Kontaktaten von Karin Lipps:  
Tel: 07666-7676, [karin@lipps.info](mailto:karin@lipps.info)

Wir freuen uns sehr auf Ihr Kommen!  
Das Orgateam des Café-Treffs

Herzlichen Dank an die Bäckerei Ritter für die großzügigen Kuchenspenden!



## Interessantes und Wissenswertes

### Frauengemeinschaft kfd Reute Jahreshauptversammlung

**Am Freitag, den 15.04.2016 um 19:00 Uhr** findet die Jahreshauptversammlung der kfd Reute im Carl Caspar Haus in Reute statt. Die Tagesordnung und weitere Informationen sind im Schaukasten bei der Kath.Kirche in Vörstetten veröffentlicht. Alle Mitglieder und Interessierten sind herzlich eingeladen.

### Maiandacht der Frauengemeinschaft in der Wallfahrtskirche Maria Lindenberg

**Am Freitag, 20.05.2016 um 19:00 Uhr** lädt die Frauengemeinschaft zu einer Maiandacht auf dem Lindenberg ein. Die Maiandacht wird gestaltet von der Frauengemeinschaft kfd St.Peter. Es singt und musiziert das „Landfrauenchorle St.Peter“. Anschließend noch gemütliches Beisammensein in der Pilgergaststätte. Wir werden gemeinsam mit dem Bus auf den Lindenberg fahren.

Alle Frauen, auch Nichtmitglieder und Gäste sind herzlich eingeladen.

Anmeldungen nehmen wir erstmals in unserer Jahreshauptversammlung am Freitag, 15.04.2016 entgegen. Weitere Infos (Busabfahrzeiten, Kosten usw.) folgen.

**Katholische Frauengemeinschaft kfd Reute**

### TV Reute 89 e.V. Aktuell:

ACHTUNG: Aus organisatorischen Gründen wird die JAHRESHAUPTVERSAMMLUNG des TV Reute am 08.04.2016 verschoben!! Der neue Termin wird rechtzeitig bekanntgegeben.

### Die VdK Sozialrechtsschutz gGmbH informiert

Die nächsten März 2016 Sprechstage des Sozialrechtsreferenten Herrn Klaus-Martin Weih finden statt **in Emmendingen** Neues Rathaus, Zi. Nr.103, **jeweils donnerstags den, 14.u. 28. April 2016** v. 9<sup>00</sup>-12<sup>00</sup> Uhr **Wir bitten um Terminvereinbarung**  
**Tel. 0761-504 49-0**

-----

**März-Termin in Waldkirch** im Rathaus beim Marktplatz im Generationenbüro am: Montag den, **18. April 2016** v.14<sup>00</sup>-16.30 Uhr, vereinbaren sie einen Termin:  
**Tel. 0761/50449-0**

Jeden Montag Sprechstage in der Geschäftsstelle Freiburg, Bertoldstr. 44, Tel. 0761-504 49-0



## AWO-Seniorenreisen 2016

Die AWO-Freiburg bietet auch in diesem Jahr Senioren-Reisen an. Mit erfahrenen Begleitungen und gut aufgehoben in der Gruppe richten sich diese Angebote an alle interessierten älteren Personen.

Eine Frankreich-Studienfahrt führt in den Südwesten an den Atlantik. Die Fränkische Schweiz mit Bamberg und Nürnberg ist ein weiteres Ziel.

Angeboten wird auch die beliebte Weihnachts- und Silvesterreise nach Höchenschwand.

Bei allen Reisen wird ein Programm mit Ausflügen- und Besichtigungen, aber auch mit Geselligkeit und Unterhaltung geboten.

Weitere Informationen, detaillierte Reisebeschreibungen und Anmeldung:  
AWO Freiburg, Sulzburger Str. 4, 79114 Freiburg, Telefon: 0761/45577-44,  
info@awo-freiburg.de  
www.awo-freiburg.de

## STADT EMMENDINGEN Krämer- und Wochenmärkte 2016

### Krämermärkte

- |             |                    |
|-------------|--------------------|
| 1. Mittwoch | 13. April 2016     |
| 2. Mittwoch | 18. Mai 2016       |
| 3. Mittwoch | 07. September 2016 |
| 4. Mittwoch | 19. Oktober 2016   |

**Marktplatz:** Am alten Rathaus,  
Marktplatz

**Marktzeiten:** 8.00 Uhr – 18.00 Uhr

## Wochenmärkte

Jeden Dienstag und Freitag (außer Feiertagen)

**Marktplatz:** Am alten Rathaus,  
Marktplatz

**Marktzeiten:** von 8.00 Uhr bis 13.00 Uhr  
(freitags bis 18.00 Uhr)  
Jeden Donnerstag und  
Samstag  
(außer Feiertagen)

**Marktplatz:** Lessingstraße

**Marktzeiten:** von 8.00 Uhr bis 13.00 Uhr

Fällt der Donnerstag auf einen Feiertag, so findet der Markt jeweils am vorhergehenden Mittwoch statt; fällt dieser Mittwoch ebenfalls auf einen Feiertag, so findet der Wochenmarkt in der Lessingstraße nicht statt. Fällt der Samstag auf einen Feiertag, so findet der Wochenmarkt nicht statt.



[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

DER RICHTIGE CODE ZUM DIREKTWERBE-  
ERFOLG FÜR HANDEL, HANDWERK UND  
GEWERBE.

### Verlag und Anzeigen:

Meßkircher Straße 45,  
78333 Stockach,  
Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11,  
anzeigen@primo-stockach.de





## Familiennest gesucht

Kleine nette Familie mit 2 Kindern aus Emmendingen (beide berufstätig) sucht im schönen Vörstetten einen Bauplatz für ein EFH oder ein kleines Häuschen, um unser Leben noch schöner zu machen. Über Ihr Angebot würden wir uns riesig freuen.

Bitte nur von privat. Familie Finger

Tel: 0176/ 60026314 E-Mail: andreakoelblin@gmx.de

## Griechische Taverna

March-Holzhausen • Vörstetter Straße 1  
Telefon 07665 17 44

Ab Mai haben wir  
statt Montag am **MITTWOCH Ruhetag!**  
Sonn- u. feiertags ab 12 bis 22 Uhr warme Küche.  
Im Nebenraum Feiern bis 25 Personen möglich.

### Öffnungszeiten im April:

Dienstag - Sonntag von 12.00 - 14.30 Uhr und 17.30 - 23.00 Uhr  
Montag Ruhetag

6 Anzeigen schalten

4 Anzeigen bezahlen

STARTEN SIE  
IN DEN FRÜHLING!



Unsere Frühjahrsaktion  
gilt vom 29.2. –  
24.4.2016 für die  
Kalenderwochen  
9, 10, 11, 12,  
13, 14, 15, 16

Es gelten unsere AGB (siehe [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de))  
und unsere aktuelle Preisliste Nr. 17a (Stand: Januar  
2016). Alle bestehenden Rabattvereinbarungen mit  
unserem Verlag werden für diese Aktion außer Kraft  
gesetzt. Jedoch wird das mm-Volumen Ihrem Kun-  
denkonto gutgeschrieben.

Bitte nennen Sie uns bei Ihrer Bestellung den  
Aktionscode ● P2016-02-01



### Verlag und Anzeigen:

Tel. 07771/9317-11

[anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de), [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)

## RECHTSANWALT

# DR. PETER UNMÜBIG



### Haben Sie Fragen zu folgenden Themen:

- ◆ Schneller Weg aus einem teuren Baukredit?
- ◆ Sofortige Lösung aus einer Darlehensbindung?
- ◆ Wechsel ohne/oder Rückerstattung einer Vorfälligkeitsentschädigung?

Durch Gesetzesänderung läuft die Frist am 21.06.2016 ab!

Wir prüfen gerne Ihre rechtlichen Möglichkeiten!  
Weitere Informationen: [www.mein-rechtsanwalt.eu](http://www.mein-rechtsanwalt.eu)

Vogesenstraße 28 ◆ 79194 Gundelfingen  
Tel. 0761/40 00 78 0 ◆ Sekretariat 0761/55 50 55  
[mail@kanzlei-unmuessig.de](mailto:mail@kanzlei-unmuessig.de) ◆ [www.mein-rechtsanwalt.eu](http://www.mein-rechtsanwalt.eu)

## Erster Sonderverkauf: Wolle • Garne • Stoffe

Die Alternative zum  
Personalverkauf von Coats/MEZ

Markenqualität bis zu 80 % reduziert!

Wo: Mühleinsel, Kenzingen

Wann: 13. – 16. April 2016

Öffnungszeiten: 10:00 – 18:00 Uhr



Schachenmayer  
REGIA

ROWAN

HEART

WOGATEX  
TEXTIL-DISCOUNT

Mühleinsel 1 • 79341 Kenzingen • Tel.: 07644 92 92 32 • [www.wogatex.de](http://www.wogatex.de)



**HÖPF**  
Hygiene & Vorratsschutz

## Marderprobleme?

Höpf Hygiene & Vorratsschutz  
vertreibt den Marder aus Ihrem Dach.

### Mehr dazu unter:

<http://www.hoepf-hygiene.de/index.php/schaedlinge/marder>

Telefon 07 81 / 6 30 04 79

Suche in Vörstetten  
Garage zum Mieten Tel. 99684

Staufen  
darf nicht  
zerbrechen!



Mit dem Staufenkrug  
spenden Sie Hilfe!



Mit der Staufenbriefmarke  
verbreiten Sie eine Botschaft!

Geschenk-Set \* 10 €



Telefon: 07633 805-26  
[www.staufenstiftung.de](http://www.staufenstiftung.de)

Stiftung zur  
Erhaltung  
der historischen  
Altstadt  
**Staufen**

identis.de

\* Ergänzungsmarken werden  
gratis mitgeliefert.

# Private Kleinanzeigen

zu Sondertarifen!

*Für alle familiären und privaten Anlässe!*

Stellengesuche • Wohnungssuche & -angebote • Geburtstag • Geburt  
Hochzeit • Nachhilfe gesucht • Verkäufe • zu verschenken • und noch vieles mehr

ab **10 €**

## ANZEIGENAUFTRAG

20 mm hoch - 2-spaltig (90 mm breit)

### Sonnige 3-Zi.-Wohnung mit Balkon

Ab 1.7. Nachmieter in Stockach gesucht: 84 m<sup>2</sup>, EBK, Bad mit Wanne, Garagenstellplatz, 550,- € + NK

Tel. 0 77 71 - 00 00

Größe 1

**1 Ausgabe**

10,- € inkl. MwSt.

**3 Ausgaben**

20,- € inkl. MwSt.

30 mm hoch - 2-spaltig (90 mm breit)

### GARTENHILFE GESUCHT!

**Gut situierte Familie sucht Unterstützung rund ums Haus:** Rasenmähen, Hecken schneiden und kleinere Hausmeistertätigkeiten, wie z. B. Malerarbeiten.

Tel. 0 77 71 / 00 00

Größe 2

**1 Ausgabe**

15,- € inkl. MwSt.

**3 Ausgaben**

30,- € inkl. MwSt.

## ANZEIGENTEXT

Headline (Überschrift/ Fettzeile)

Anzeigentext

Bitte vollständig und in Druckbuchstaben ausfüllen!

**JA, ich möchte eine Schwarz-Weiß-Anzeige in folgenden Ausgaben buchen:**

1.

2.

3.

Erscheinungstermin: KW \_\_\_\_\_

Chiffreanzeige \*

## KONTAKT

Name, Vorname

Straße, Nr.

PLZ, Ort

Tel., Fax

E-Mail

## EINZUGSERMÄCHTIGUNG

IBAN

D E \_\_\_\_\_

BIC

Datum, Unterschrift

\* Bei Chiffreanzeigen berechnen wir 7,74 € inkl. MwSt. Die Zuschriften erhalten Sie per Post. Anzeigen und Chiffregebühren werden ohne zusätzliche Rechnungsstellung abgebucht. **Es ist nur Barzahlung oder Bankeinzug möglich.** Bei der 3er-Schaltung kann der Auftrag vorzeitig storniert werden, eine Rückerstattung ist jedoch nicht möglich. Eine Textänderung ist nicht möglich. Anzeigen mit gewerblichem Charakter werden über unsere Preisliste für gewerbliche Anzeigen abgerechnet, der unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) zu Grunde liegen.

### Verlag und Anzeigen:

Meßkircher Straße 45, 78333 Stockach

Tel. 0 77 71 / 93 17 - 11, Fax 0 77 71 / 93 17 - 40

anzeigen@primo-stockach.de | [www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



*Klein aber  
Oho!*



**Kom4Tel**  
WDSL 6.000

- Internet mit 6.000 KBit/s
- Internetflatrate
- Telefonanschluss inklusive

**39,90 Euro**

Jetzt auch in Vörstetten-Schupfholz.

Internet mit bis 12.000 KBit/s.

Infohotline 07634 50 54 540

Kom4Tel GmbH - Biengener Strasse 3 - 79427 Eschbach

Neue Kaltschaummatratze? – Neues Massivholzbett?



TraumStation Gundelfingen

www.traumissimo.de

Gewerbestraße 1 - Fon 0761-2 92 40 25

Öffnungszeiten: Mo.–Fr. 14.00–18.30 Uhr

Sa. 10.00–15.00 Uhr



Holzlaternenrost? – Taschenfederkernmatratze? – Neuer Tellerrost?

ENTDECKEN SIE MIT UNS  
DIE WELT – DIE  
SCHÖNSTEN REISEN 2016



**GRATIS –**  
Bustransfer ab/bis  
Bodensee & Hegau  
Inklusiv!

**SARDINIEN**

**DIE KARIBIK EUROPAS ZUR SCHÖNSTEN REISEZEIT**

Unser ausgewähltes \*\*\*\*Hotel überzeugt durch seine traumhafte, ruhige Lage direkt am Privatsandstrand, nur wenige Gehminuten vom Ortszentrum Baja Sardinia entfernt. Die ausgezeichnete Küche mit zuvorkommenden Service wird Sie kulinarisch verwöhnen. Das optionale Ausflugspaket ist ein ganz besonderes Erlebnis. Für weitere Infos fordern Sie bitte unseren ausführlichen Sonderprospekt an!

**2 Termine: 25.05. – 01.06.2016**

**oder 19. – 26.09.2016 · 8 Tage**

**ab/bis Stuttgart ab € 899,- p. P. im DZ/HP**



Mehr Infos: PRIMO-Reisebüro Meersburg · Daisendorferstr. 34  
88709 Meersburg · Tel. 075 32 / 80 01 - 0 · www.aufundweg.net

**Wir verschaffen Ihnen Gehör.**



- moderne Hörgeräte
- alle Marken
- alle Preisklassen
- kompetent beraten

Besuchen Sie uns doch einfach in unserem Fachgeschäft



**Frey & Bühler Hörsysteme GmbH**

Ritterstr. 7 · 79346 Endingen a.K. ☎07642-2925

Landvogtei 5 · 79312 Emmendingen ☎07641-934793

**Wir suchen Eigenheim!**

Junge Familie (2 Kinder 3J. / 5J.) sucht kleines Haus od. Whg. mit Garten in Ebringen, Gottenheim, Vörstetten oder nähere Umgebung bis ca. 340,- TEUR, Tel.: 0761-76689237 od. 01577-4669616, schmidjohan@web.de

Über 25 Jahre

**Hausgeräte-Kundendienst**

Telefon 0 76 65 / 93 90 18 7 - Fax 93 90 18 9

Günstiger Stundensatz, Fahrauslagen nur 8,00 €

Manfred Hartmann & Michael Göhrig  
Eschenweg 3  
79232 March  
Telefon 07665-9 39 01 87  
Telefax 07665-9 39 01 89



Verkauf - Beratung - Service

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate



**Gasthaus Wögle Mühle**  
Kreuzmattenstrasse 16 Reute im Gewerbegebiet

**Pizza** NEU : jeden Abend ab 16:30 Uhr  
**Pizza & Flammkuchen**  
sowie unsere badische Standardkarte  
Jeden Mittwoch und Donnerstag Lehrerle

Die Küche ist tägl. auch **Dienstag** ab 16:30 geöffnet  
Sonntags ab 11 Uhr durchgehend Samstag Ruhetag  
Ihre Familie Steigner Reservierung unter 07641-9337973

**ZIPSE**  
AUSBAU-FACHMÄRKTE  
immer gut beraten!

Filialeiter Martin Himmelpach und sein Team zeigen Ihnen wie einfach Klick-Böden zu verlegen sind.

**VerlegeSchulung**  
Do 14.04.16 • 19 Uhr

Bodenbeläge  
Fenster & Türen  
Nat. Dämmstoffe  
Wohnen im Garten

ZIPSE AUSBAU-FACHMARKT - Lothar Zipse e.Kfm.  
Gundelfingen, Alte Bundesstraße 1  
Teilnahmegebühr € 15,-  
Teilnehmerzahl ist begrenzt, darum heute noch anmelden: **0761-592340** oder [gundelfingen@zipse.de](mailto:gundelfingen@zipse.de)



**Lächeln ist einfach.**



[sparkasse-freiburg.de](http://sparkasse-freiburg.de)

Wenn einem der Finanzpartner spontan mit einem Kredit helfen kann.

Sparkassen-Privatkredit.

Wenn's um Geld geht



## Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kipptore, Industrietore



**Pfullendorfer**  
TOR-SYSTEME

[www.pfullendorfer.de](http://www.pfullendorfer.de)

Ihr Fachberater vor Ort  
Herr Manuel Estrada  
Telefon 01590 4335126  
[m.estrada@pfullendorfer.de](mailto:m.estrada@pfullendorfer.de)

### Ein Bad. Ein Plan. Ein Preis.

Sie wählen die Linie. Wir liefern Entwurf, Planung und Ausführung - Schlüsselfertig... oder Badefertig. Und das alles zu einem festen Preis und einem festen Termin.



## das themenbad

Genießen Sie Ihr Urlaubsgefühl - Jeden Tag Zuhause.

Die völlig andere Art Bäder **Ortscharakteristisch** zu verwirklichen. Die 7 verschiedenen Badlinien, wie Linie 01 „das Alpenbad“, verbinden anspruchsvolles Design unter Verwendung regionaler Materialien der jeweiligen Linie.

Für Sanierung oder Neubau von Bädern und Wellnessbereichen.



**herbstritt RAUMKONZEPTLÖSUNG**



Carl-Kuenzer-Str. 2 | Werkgebäude Kuenzer | 79336 Herbolzheim  
[www.herbstritt-raumkonzept.de](http://www.herbstritt-raumkonzept.de) | Tel.: 07643-93 79 0